

## TVE 10

| DE                                                   |                                                                                                                                                                               |       |            |
|------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|------------|
| Bezeichnung                                          | Symbol                                                                                                                                                                        | Wert  | Einheit    |
| Maximaler Volumenstrom                               | F                                                                                                                                                                             | 14,04 | m³/min     |
| Ventilator-Leistungsaufnahme                         | P                                                                                                                                                                             | 20,9  | W          |
| Serviceverhältnis                                    | SV                                                                                                                                                                            | 0,67  | (m³/min)/W |
| Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand            | P <sub>SB</sub>                                                                                                                                                               | -     | W          |
| Ventilator-Schallleistungspegel                      | L <sub>WA</sub>                                                                                                                                                               | 52,22 | dB(A)      |
| Maximale Luftgeschwindigkeit                         | c                                                                                                                                                                             | 2,51  | m/s        |
| Messnorm für die Ermittlung des Serviceverhältnisses | EN IEC 60879:2019                                                                                                                                                             |       |            |
| Kontaktadresse für weitere Informationen             | Trotec GmbH   Grebbener Straße 7   52525 Heinsberg<br>Germany   <a href="mailto:online@trotec.com">online@trotec.com</a>   <a href="http://www.trotec.com">www.trotec.com</a> |       |            |

| EN                                             |                                                                                                                                                                               |       |            |
|------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|------------|
| Description                                    | Symbol                                                                                                                                                                        | Value | Unit       |
| Maximum fan flow rate                          | F                                                                                                                                                                             | 14,04 | m³/min     |
| Fan power input                                | P                                                                                                                                                                             | 20,9  | W          |
| Service value                                  | SV                                                                                                                                                                            | 0,67  | (m³/min)/W |
| Standby power consumption                      | P <sub>SB</sub>                                                                                                                                                               | -     | W          |
| Fan sound power level                          | L <sub>WA</sub>                                                                                                                                                               | 52,22 | dB(A)      |
| Maximum air velocity                           | c                                                                                                                                                                             | 2,51  | m/s        |
| Measurement standard for service value         | EN IEC 60879:2019                                                                                                                                                             |       |            |
| Contact details for obtaining more information | Trotec GmbH   Grebbener Straße 7   52525 Heinsberg<br>Germany   <a href="mailto:online@trotec.com">online@trotec.com</a>   <a href="http://www.trotec.com">www.trotec.com</a> |       |            |

| FR                                                        |                                                                                                                                                                               |        |            |
|-----------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|------------|
| Description                                               | Symbole                                                                                                                                                                       | Valeur | Unité      |
| Débit d'air maximal                                       | F                                                                                                                                                                             | 14,04  | m³/min     |
| Puissance absorbée                                        | P                                                                                                                                                                             | 20,9   | W          |
| Valeur de service                                         | SV                                                                                                                                                                            | 0,67   | (m³/min)/W |
| Consommation d'électricité en mode «veille»               | P <sub>SB</sub>                                                                                                                                                               | -      | W          |
| Niveau de puissance acoustique                            | L <sub>WA</sub>                                                                                                                                                               | 52,22  | dB(A)      |
| Vitesse maximale de l'air                                 | c                                                                                                                                                                             | 2,51   | m/s        |
| Norme de mesure de la valeur de service                   | EN IEC 60879:2019                                                                                                                                                             |        |            |
| Coordonnées de contact pour tout complément d'information | Trotec GmbH   Grebbener Straße 7   52525 Heinsberg<br>Germany   <a href="mailto:online@trotec.com">online@trotec.com</a>   <a href="http://www.trotec.com">www.trotec.com</a> |        |            |

| IT                                         |                                                                                                                                                                               |        |            |
|--------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|------------|
| Descrizione                                | Simbolo                                                                                                                                                                       | Valore | Unità      |
| Portata massima d'aria                     | F                                                                                                                                                                             | 14,04  | m³/min     |
| Potenza assorbita del ventilatore          | P                                                                                                                                                                             | 20,9   | W          |
| Valori di esercizio                        | SV                                                                                                                                                                            | 0,67   | (m³/min)/W |
| Consumo elettrico in modo «attesa»         | P <sub>SB</sub>                                                                                                                                                               | -      | W          |
| Livello di potenza sonora del ventilatore  | L <sub>WA</sub>                                                                                                                                                               | 52,22  | dB(A)      |
| Velocità massima dell'aria                 | c                                                                                                                                                                             | 2,51   | m/s        |
| Norme di misura per il valore di esercizio | EN IEC 60879:2019                                                                                                                                                             |        |            |
| Referente per ulteriori informazioni       | Trotec GmbH   Grebbener Straße 7   52525 Heinsberg<br>Germany   <a href="mailto:online@trotec.com">online@trotec.com</a>   <a href="http://www.trotec.com">www.trotec.com</a> |        |            |

## TVE 10

| NL                                          |                                                                                                    |        |            |
|---------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|------------|
| Omschrijving                                | Symbol                                                                                             | Waarde | Eenheid    |
| Maximaal ventilatordebiet                   | F                                                                                                  | 14,04  | m³/min     |
| Opgenomen vermogen                          | P                                                                                                  | 20,9   | W          |
| Bedrijfswaarde                              | SV                                                                                                 | 0,67   | (m³/min)/W |
| Elektriciteitsverbruik in de stand-by-stand | P <sub>SB</sub>                                                                                    | -      | W          |
| Geluidsvermogensniveau van de ventilator    | L <sub>WA</sub>                                                                                    | 52,22  | dB(A)      |
| Maximale lichtsnelheid                      | c                                                                                                  | 2,51   | m/s        |
| Meetnorm voor bedrijfswaarde                | EN IEC 60879:2019                                                                                  |        |            |
| Contactgegevens voor nadere informatie      | Trotec GmbH   Grebbener Straße 7   52525 Heinsberg<br>Germany   online@trotec.com   www.trotec.com |        |            |

| PL                                         |                                                                                                    |         |            |
|--------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|------------|
| Opis                                       | Symbol                                                                                             | Wartość | Jednostka  |
| Maksymalne natężenie przepływu wentylatora | F                                                                                                  | 14,04   | m³/min     |
| Moc wentylatora                            | P                                                                                                  | 20,9    | W          |
| Wartość eksploatacyjna                     | SV                                                                                                 | 0,67    | (m³/min)/W |
| Pobór mocy w trybie czuwania               | P <sub>SB</sub>                                                                                    | -       | W          |
| Poziom mocy akustycznej wentylatora        | L <sub>WA</sub>                                                                                    | 52,22   | dB(A)      |
| Maksymalna prędkość powietrza              | c                                                                                                  | 2,51    | m/s        |
| Norma dla pomiaru wartości eksploatacyjnej | EN IEC 60879:2019                                                                                  |         |            |
| Dodatkowych informacji udzielają           | Trotec GmbH   Grebbener Straße 7   52525 Heinsberg<br>Germany   online@trotec.com   www.trotec.com |         |            |

| ES                                                             |                                                                                                    |       |            |
|----------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|------------|
| Descripción                                                    | Símbolo                                                                                            | Valor | Unidad     |
| Caudal máximo del ventilador                                   | F                                                                                                  | 14,04 | m³/min     |
| Potencia utilizada por el ventilador                           | P                                                                                                  | 20,9  | W          |
| Valor de servicio                                              | SV                                                                                                 | 0,67  | (m³/min)/W |
| Consumo de energía en modo de espera                           | P <sub>SB</sub>                                                                                    | -     | W          |
| Nivel de potencia acústica del ventilador                      | L <sub>WA</sub>                                                                                    | 52,22 | dB(A)      |
| Velocidad máxima del aire                                      | c                                                                                                  | 2,51  | m/s        |
| Norma de medición del valor de servicio                        | EN IEC 60879:2019                                                                                  |       |            |
| Datos de las personas de contacto para obtener más información | Trotec GmbH   Grebbener Straße 7   52525 Heinsberg<br>Germany   online@trotec.com   www.trotec.com |       |            |

| DA                                                  |                                                                                                    |       |            |
|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|------------|
| Beskrivelse                                         | Symbol                                                                                             | Værdi | Enhed      |
| Maksimal ventilatorluftstrøm                        | F                                                                                                  | 14,04 | m³/min     |
| Ventilatorens effektoptag                           | P                                                                                                  | 20,9  | W          |
| Nytteværdi                                          | SV                                                                                                 | 0,67  | (m³/min)/W |
| Elforbrug i standbytilstand                         | P <sub>SB</sub>                                                                                    | -     | W          |
| Ventilatorlydeffektniveau                           | L <sub>WA</sub>                                                                                    | 52,22 | dB(A)      |
| Maksimal luft hastighed                             | c                                                                                                  | 2,51  | m/s        |
| Målestandard for nytteværdi                         | EN IEC 60879:2019                                                                                  |       |            |
| Yderligere oplysninger kan fås ved henvendelse til: | Trotec GmbH   Grebbener Straße 7   52525 Heinsberg<br>Germany   online@trotec.com   www.trotec.com |       |            |

## TVE 10

| FI                                     |                                                                                                    |       |            |
|----------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|------------|
| Kuvaus                                 | Symboli                                                                                            | Arvo  | Yksikkö    |
| Tuulettimen enimmäisilmavirta          | F                                                                                                  | 14,04 | m³/min     |
| Tuulettimen ottoteho                   | P                                                                                                  | 20,9  | W          |
| Käyttöarvo                             | SV                                                                                                 | 0,67  | (m³/min)/W |
| Tehonkulutus valmiustilassa            | P <sub>SB</sub>                                                                                    | -     | W          |
| Tuulettimen äänitehotaso               | L <sub>WA</sub>                                                                                    | 52,22 | dB(A)      |
| Suurin ilman nopeus                    | c                                                                                                  | 2,51  | m/s        |
| Käyttöarvon mittausstandardi           | EN IEC 60879:2019                                                                                  |       |            |
| Yhteyshenkilöt, joilta saa lisätietoja | Trotec GmbH   Grebbener Straße 7   52525 Heinsberg<br>Germany   online@trotec.com   www.trotec.com |       |            |

| PT                                           |                                                                                                    |       |            |
|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|------------|
| Designação                                   | Símbolo                                                                                            | Valor | Unidade    |
| Débito máximo do ventilador                  | F                                                                                                  | 14,04 | m³/min     |
| Potência absorvida do ventilador             | P                                                                                                  | 20,9  | W          |
| Valor de serviço                             | SV                                                                                                 | 0,67  | (m³/min)/W |
| Consumo energético em modo espera            | P <sub>SB</sub>                                                                                    | -     | W          |
| Nível de potência sonora do ventilador       | L <sub>WA</sub>                                                                                    | 52,22 | dB(A)      |
| Velocidade máxima do ar                      | c                                                                                                  | 2,51  | m/s        |
| Norma de medição para o valor de serviço     | EN IEC 60879:2019                                                                                  |       |            |
| Elementos de contacto para mais informações: | Trotec GmbH   Grebbener Straße 7   52525 Heinsberg<br>Germany   online@trotec.com   www.trotec.com |       |            |

| RO                                               |                                                                                                    |         |            |
|--------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|------------|
| Descriere                                        | Simbol                                                                                             | Valoare | Unitate    |
| Debitul maxim al ventilatorului                  | F                                                                                                  | 14,04   | m³/min     |
| Puterea de intrare a ventilatorului              | P                                                                                                  | 20,9    | W          |
| Valoarea de uz                                   | SV                                                                                                 | 0,67    | (m³/min)/W |
| Consumul de putere în modul standby              | P <sub>SB</sub>                                                                                    | -       | W          |
| Nivelul de putere acustică al ventilatorului     | L <sub>WA</sub>                                                                                    | 52,22   | dB(A)      |
| Viteza maximă a aerului                          | c                                                                                                  | 2,51    | m/s        |
| Standardul de măsurare pentru valoarea de uz     | EN IEC 60879:2019                                                                                  |         |            |
| Datele de contact pentru informații suplimentare | Trotec GmbH   Grebbener Straße 7   52525 Heinsberg<br>Germany   online@trotec.com   www.trotec.com |         |            |

| SV                                              |                                                                                                    |       |            |
|-------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|------------|
| Beskrivning                                     | Symbol                                                                                             | Värde | Enhet      |
| Fläktens högsta flödeshastighet                 | F                                                                                                  | 14,04 | m³/min     |
| Fläktens ineffekt                               | P                                                                                                  | 20,9  | W          |
| Driftsvärde                                     | SV                                                                                                 | 0,67  | (m³/min)/W |
| Effektförbrukning i standbyläge                 | P <sub>SB</sub>                                                                                    | -     | W          |
| Fläktens ljudeffektnivå                         | L <sub>WA</sub>                                                                                    | 52,22 | dB(A)      |
| Maximal lufthastighet                           | c                                                                                                  | 2,51  | m/s        |
| Standard som använts för mätning av driftsvärde | EN IEC 60879:2019                                                                                  |       |            |
| Kontaktuppgifter för att få mer information     | Trotec GmbH   Grebbener Straße 7   52525 Heinsberg<br>Germany   online@trotec.com   www.trotec.com |       |            |

## TVE 10

| CS                                               |                                                                                                                                                                               |         |                         |
|--------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|-------------------------|
| Popis                                            | Označení                                                                                                                                                                      | Hodnota | Jednotka                |
| Maximální průtok ventilátoru                     | F                                                                                                                                                                             | 14,04   | m <sup>3</sup> /min     |
| Příkon ventilátoru                               | P                                                                                                                                                                             | 20,9    | W                       |
| Provozní hodnota                                 | SV                                                                                                                                                                            | 0,67    | (m <sup>3</sup> /min)/W |
| Spotřeba energie v pohotovostním režimu          | P <sub>SB</sub>                                                                                                                                                               | -       | W                       |
| Hladina akustického výkonu ventilátoru           | L <sub>WA</sub>                                                                                                                                                               | 52,22   | dB(A)                   |
| Maximální rychlost proudění vzduchu              | c                                                                                                                                                                             | 2,51    | m/s                     |
| Norma pro měření provozní hodnoty                | EN IEC 60879:2019                                                                                                                                                             |         |                         |
| Kontaktní osoby, které poskytnou další informace | Trotec GmbH   Grebbener Straße 7   52525 Heinsberg<br>Germany   <a href="mailto:online@trotec.com">online@trotec.com</a>   <a href="http://www.trotec.com">www.trotec.com</a> |         |                         |

| HU                                                          |                                                                                                                                                                               |       |                         |
|-------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|-------------------------|
| Leírás                                                      | Jel                                                                                                                                                                           | Érték | Mértékegység            |
| Maximális ventilátor-légtömegáram                           | F                                                                                                                                                                             | 14,04 | m <sup>3</sup> /min     |
| A ventilátor bemeneti elektromos teljesítménye              | P                                                                                                                                                                             | 20,9  | W                       |
| Üzemérték                                                   | SV                                                                                                                                                                            | 0,67  | (m <sup>3</sup> /min)/W |
| Energiafogyasztás készenléti üzemmódban                     | P <sub>SB</sub>                                                                                                                                                               | -     | W                       |
| A ventilátor hangteljesítményszintje                        | L <sub>WA</sub>                                                                                                                                                               | 52,22 | dB(A)                   |
| Legnagyobb légsebesség                                      | c                                                                                                                                                                             | 2,51  | m/s                     |
| Az üzemérték méréséhez alkalmazott szabvány                 | EN IEC 60879:2019                                                                                                                                                             |       |                         |
| Kapcsolatfelvételi adatok további információk beszerzéséhez | Trotec GmbH   Grebbener Straße 7   52525 Heinsberg<br>Germany   <a href="mailto:online@trotec.com">online@trotec.com</a>   <a href="http://www.trotec.com">www.trotec.com</a> |       |                         |